

Expéditeur (nom, adresse, pays)
MAGNA PT S.p.a.
Via dei ciclamini, 4
I-70026 MODUGNO - BARI

INTERNATIONALER FRACHTBRIEF

LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL

Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen

Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contrat de transport international de marchandises par route (CMR) Straßengüterverkehrs (CMR)

2 Destinataro (Ragione sociale, città, stato)
Destinataire (nom, adresse, pays)
Renault centre Logist
Puiseux
3 Ruedu bois Angot
F-95650
Puiseux pontoi

16 Trasportatore (Ragione sociale, città, stato)
Transporteur (nom, adresse, pays)

TRANSRIVA

3 Luogo previsto per la consegna della merce
Lieu prévu pour la livraison de la marchandise

17 Trasportatori successivi (Ragione sociale, città, stato)
Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)

Ort/Lieu **IDEM**
Land/Pays

4 Luogo e data della presa in carico della merce
Lieu et date de la prise en charge de la marchandise

Ort/Lieu **MODUGNO**
Land/Pays **ITALY**

Datum/Date **22.08.2022**

5 Documenti allegati
Documents annexés
Delivery note: 7276378-4046648-4046651-4046652-4046653-4046654-4046655-4046657-4046658-4046659-4046660-4046661-4046662-4046663-7276426-7276427-7276433-7276435

18 Riserve e osservazioni del trasportatore
Réserves et observations des transporteurs

6 Contrassegni e numeri	7 Numero dei colli	8 Imballaggio	9 Descrizione	G	11 Peso lordo kg. Poids brut kg	12 Volume m3 Cubage m3
DW5 Trasmissions 320105497R DC5 components 349738944R 319371513R 302193490R 383429361R MAM 310321488R 310321354R 310320717R 310321517R 310320766R 310320891R 310320892R 310320749R DC04 components 305731189R 323388514R 384433332R 8201088083 383427234R	cardboard transmission 1 carton boxes 1 carton box 1 europallet 120*80 4 carton boxes 2 europallet 120*80 2 pallet 80*60 1 pallet 80*60 3 pallet 80*60 1 europallet 120*80 1 europallet 120*80 2 pallet 80*60 1 europallet 120*80 6 carton boxes 1 carton box 2 carton boxes 1 carton boxes 2 carton boxes	4 pz -Eragny 20 pcs 50 pcs 108 pcs 200 pcs 120 pcs 24 pcs 12 pcs 36 pcs 60 pcs 60 pcs 24 pcs 60 pcs 90 pcs 50 pcs 500 pcs-Eragny 896 pcs			TOT 2.500kg	

UN-Nr. Un-No.	Klasse Classe	Ziffer Chiffre	Buchstabe Lettre	(ADR) (ADR)	19 zu zahlen vom: A payer par:	Absender L'expéditeur	Währung Monnaie	Empfänger Le Destinataire
13 Istruzioni del mittente Instructions de l'expéditeur (formalités et autres) P238213605					Fracht Prix de transport Ermäßigungen Réductions Zuschläge Suppléments Nebengebühren Frais accessoires Sonstiges Divers Zu zahlende Gesamtsumme/ Total à payer			

14 Rückerstattung / Remboursement

15 Frachtzahlungsanweisung/ Prescription d'affranchissement

20 Convenzioni particolari / Conventions particulières

Trasporto prepagato / Franco

Trasporto a carico destinatario/ Non Franco : **FCA**

21 Compilato a / Etablie à **MODUGNO** am / le **22.08.2022**

24 Merce ricevuta
Réception des marchandises
Data
Date

22 MAGNA PT S.p.a.- VIA DEI CICLAMINI, 4
I-70026 MODUGNO - BARI

23 **MO977**
(Firma e timbro del trasportatore)
(Signature et timbre du transporteur)

(Firma e timbro del mittente)
(Signature et timbre de l'expéditeur)

(Firma e timbro del destinatario)
(Signature et timbre du destinataire)

25 Angaben zur Ermittlung der Entfernung mit Grenzübergängen				Paletten - Absender - Expéditeur des palettes				Paletten - Empfänger - Destinataire des palettes			
von	bis	km	Art	Anzahl	Kein-Tausch	Tausch		Art	Anzahl	Kein-Tausch	Tausch
			Euro-Palette					Euro-palette			
			Gitterbox-Palette					Gitterbox-Palette			
			Einfach-Palette					Einfach-Palette			

26 Vertragspartner des Frachtführers



Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Str. 1, 74199 Untergruppenbach

Company
Ditta Renault Cergy CDPR
Service 00442
Avenue du Gros Chêne
95610 ERAGNY
FRANKREICH

Delivery no. / Date: 7276378 / 22.08.2022
Purch. ord. no.: 567681
Purch. ord. Date:
Supplier's no.: 0025566103
Order no. / Date: 795228 / 26.05.2022
Customer no.: 10006847
Consignee: 30007212
Packager Int. Cons.:

05 Service / Ersatzteil
Person in charge: D#Oronzo, Giuseppe
Tel. no. / Fax: +39/0805858-645 / 654

loading station: CERGY

350259

Delivery note

Weights (gross/net)

Gross weight 308,400 KG Net weight 274,400 KG Volumes 667,800 CD3

Item	Material Description	Quantity	Weight
000010	2510000461-001 BVA ASS DW5 005 Customer article number: 320105497RPosition26 Serial no.: (320105497RTBVG2766, 320105497RTBVG2768, 320105497RTBVG2769, 320105497RTBVG276D)	4 PC	274,400 KG
900001	PAK-700454 Cartone singolo_Renault	4 PC	34 KG

terms of dispatch: 03 Truck Forwarder

terms of delivery: FCA VAT Warehouse Modugno (BA)

Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Straße 1
74199 Untergruppenbach
Deutschland
www.magna.com

Kommanditgesellschaft mit Sitz in
Untergruppenbach
Amtsgericht Stuttgart HRA 104271
Pers. haftende Ges.: Magna PT
Management B.V. mit Satzungssitz
in Amsterdam und Verwaltungssitz
in Untergruppenbach

Handelsregister Niederlande
Firmennr. 65999568
Geschäftsführer:
Sandro Morandini
Thomas Klett

Bankverbindung:
Commerzbank AG
DE10 6048 0008 0502 1923 00
BIC: DRESDE FF 604

